

하노이 날씨

**19°C** ↑ 22°C  
↓ 15°C

하노이 AQI\*

**114**

\*Air Quality Information

0-19	좋음
20-49	보통
50-99	주의
100-149	나쁨
150-249	해로움
250~	매우 위험함

Shinhan Bank 제공

한/베 환율	한/베 증시
USD/KRW 1,324.2 +2	KOSPI 2,394.59 -24.50
USD/VND 23,675 -15	VNI 1,053.00 -2.95

## 베트남 소식

»»»»»»»»»»»»»»»» 2,4면

진 총리 "외국인 투자 유치 위해 경제 외교 집중"

베트남에 15일부터 중국인 단체 관광객 들어온다

하노이시, 폐기물 처리 해결 위한 솔루션 필요

호치민서 제1회 바잉미 축제 개최된다

'베트남전 민간인 학살 배상' 2심서 또 다룬다...정부 항소

하노이시, 가정용 수도요금 인상

베트남, 육상 광섬유 케이블 추가...인터넷 품질 향상돼

다낭시, 구걸하는 서양 배낭족 남성 찾는다

## 베트남 키워드 한국뉴스

베트남, 4월에 '인구 1억 클럽' 가입 전망...세계 15번째

100억 투자한 SK매직 해외 법인...日 이어 베트남서도 철수

키 호이 관 "베트남 난민서 오스카상 품에...아메리칸드림 이뤄"

베트남 빈패스트 美 전기차 공장 가동 2025년으로 연기

제목을 클릭하시면 해당링크로 이동합니다.

## 베트남 비주얼 뉴스

**지금과 사뭇 다른 1980년대 다낭 풍경**

사진작가 반싱(Van Sinh)은 '다낭의 기억과 현재'를 주제로 다낭 시립미술관에서 사진전을 개최했다. 남북통일이 된 후 후애와 광남 지역에 거주했던 사람들이 다낭으로 유입됐다. 당시 다낭 한강과 해안가에 거주하던 사람들은 대체로 판잣집을 지어 살았다.

썸네일을 클릭하시면 동영상뉴스를 보실 수 있는 해당링크로 이동합니다.

## 한눈에 보는 한국경제

SVB 파산, '韓 금리·환율' 영향은?... "변동성 확대 우려"

'SM 인수전' 카카오 판정승...하이브는 왜 손 털었나

올해 68일만에 무역적자 228억달러... 벌써 작년의 절반 육박

국민연금, '사실상 파산' SVB 주식 300억 보유... "대응 모색"

제목을 클릭하시면 해당링크로 이동합니다.

## 한눈에 보는 세계경제

美 SVB에 이어 시그니처은행도 폐쇄... 줄도산 우려 증폭

"경제 지표 좋아 금리 더 올린다"는 파월... 체감 경기와 지표는 왜 다른가

사우디 아람코, 지난해 사상 최고 순익

재닛 옐런 美 재무장관 "예금주는 지원하되 구제금융은 NO"

제목을 클릭하시면 해당링크로 이동합니다.

**오늘의 베트남어**

bùn buồn  
슬프다

**베트남 트렌드를 이끄는 최고의 브랜드가 되다**

코참데일리와 함께

»»»»»»»»»»»»»»»» 8면

업템포 베트남

쉐라톤 하이퐁

**코참데일리에서 칼럼니스트를 모집합니다**

편집국 문의  
edit@kochamvietnam.com

## 코참데일리 VIP

## 베트남소식

### 썬 총리 "외국인 투자 유치 위해 경제 외교 집중"



팜 민 썬(Pham Minh Chinh) 총리는 베트남이 다국적 기업의 투자를 유치하고 녹색 전환과 지속 가능한 개발을 달성하기 위해 경제 외교를 강화해야 한다고 강조했다. 지난 9일 썬 총리는 내각 회의를 주재하고 "베트남이 점차 사회 경제적 회복과 발전을 위해 외교로 초점을 옮겼다"며 이같이 밝혔다. 부이 타잉 썬(Bui Thanh Son) 외교부 장관은 "올해 국가 외교의 초점 중 하나가 경제 협력"이라고 강조했다. 썬 총리는 "고품질 투자를 유치하기 위해 경제 외교를 촉진해야 하며 베트남은 녹색 전환을 위해 외부 자원을 유치할 기회를 활용할 필요가 있다"고 말했다. 이어 썬 총리는 "화석 연료 기반 경제에서 재생 가능 에너지로 구동되는 경제로 전환하고 지속 가능한 개발을 달성하는 것이 필요하다"며 "경제 외교는 다양한 잠재력, 뛰어난 기회, 경쟁 우위에 초점을 맞춰야 한다"고 말했다. 특히 국가 이익을 증진하고 국가 안보에 도움이 되어야 한다고 강조했다. (출처: vnexpress) [원문보기](#)

### '베트남전 민간인 학살 배상' 2심서 또 다룬다...정부 항소



베트남 정부는 한국 정부가 1968년 베트남 전쟁 당시 한국군에 의한 민간인 학살 피해를 배상하라는 1심 판결에 불복해 9일 항소한 것과 관련 역사적 진실을 존중해줄 것을 요청했다. 팜 투 항(Pham Thu Hang) 외교부 부대변인은 "베트남의 입장은 과거를 제쳐두고 미래를 바라보는 것이지만 그것이 역사적 진실을 부정하는 것은 아니다"라며 이같이 말했다. 한국 정부는 베트남인 응우옌 티탄(63)가 한국 정부를 상대로 낸 손해배상청구 소송에서 "원고에게 약 3000만원을 배상하라"고 지난달 7일 판결한 서울중앙지법 민사68단독 재판부에 항소장을 냈다. 한국 법원이 베트남전 희생자에 대한 국가의 배상 책임을 인정한 것은 이번이 처음이다. (출처: vnexpress) [원문보기](#)

### 베트남에 15일부터 중국인 단체 관광객 들어온다



중국 정부는 해외 단체 관광이 가능한 국가에 베트남을 추가했다. 오는 15일부터 중국인 단체 관광객들이 베트남을 방문할 수 있을 것으로 전망된다. 중국대사관 측은 "코로나19가 확산하기 전 중국과 베트남은 관광협력을 통해 양국 우호증진에 실질적으로 기여하고 양국 국민에게 혜택을 주었다"며 이같이 밝혔다. 이어 "국제 관광을 회복하는 과정이 설득력 있고 고무적"이라며 "중국과 베트남은 직항 노선 재개를 우선적으로 고려하는 국가가 될 것"이라고 밝혔다. 베트남 문화체육관광부는 "중국과의 양자 관광 협력 조정을 환영하고 양측이 건강하고 실용적인 방식으로 양국 관광 협력의 성장을 확대하기 위해 긴밀히 협력하길 바란다"고 강조했다. (출처: vietnamnet) [원문보기](#)

### 하노이시, 가정용 수도요금 인상



하노이시의 수도요금이 인상될 전망이다. 시 당국은 지난 2일 가정용 수도요금을 인상할 계획이라고 밝혔다, 수도 10입방미터 사용 요금은 7만 5000동(VND)으로 현재보다 1만 5000동(VND)더 가격이 더 오른다. 재무부 응웬 쉐언 상(Nguyen Xuan Sang) 부국장은 "2023~2024년 수도세를 인상할 것"이라고 밝혔지만 보다 구체적인 사항에 대해선 언급하지 않았다. 기업용 수도요금은 지금보다 20% 인상될 전망이다. 상 부국장은 "임금과 전기세 등이 오르면서 수도 처리 비용이 증가했다"고 밝혔다. (출처: vnexpress) [원문보기](#)

**NAVER** 하노이부동산114

Hanoi **부동산**

www.hanoi114bds.com

**UDC - Vinhomes - FLC - SSR** 공식 분양 대행사 매물 다량 보유

## 공장매각 (전속중개)

- 위치: 타이응웬 ▪ 공장: 약 1,700 평
- 토지: 약 4,100평 ▪ 전기: 1,500kva
- 현재: 공장 300평 임대 중
- 현 임대수입: 약 3억동
- 현 1,400평 공실 즉시 입주 가능
- 매각금액: 2,400,000USD

**One-Stop Service**

- 아파트/빌라/사무실
- 인테리어
- 분양권 / 매입 / 전매
- 임대관리
- 공장 / 공장부지

주소 : Nhà A11, ngõ 178 đường Đinh Thôn, Mỹ Đình 1, Nam Từ Liêm, Hà Nội

공장담당 / 응환만 이사 083 600 1598 | 남한익 대표 098 200 1598 한국직통: 070 8095 4566

카톡 hanoi600 | 위챗 hanoi6000 | 카톡 nam336 | 위챗 hanoi114

## HAI DUONG GARDEN

★★★★ Your home away from home ★★★★★

MAP

- ☆ Japanese restaurant (open from 6:00 AM to 10:00 PM)
- ☆ Gym/book corner/mini shop
- ☆ Self washing machine/dryer
- ☆ Free internet
- ☆ All rooms with kitchen and balcony
- ☆ Free rental bicycle rental
- ☆ Airport limousine

■■■ **Special discount** ■■■

Please mention you saw "**Kocham Daily**" upon making reservation.

Room rate (VAT/service charge/breakfast included)

<1LDK> Rack rate ~~VND 1,350,000~~/night/pax >>> **VND 800,000**

<2LDK> Rack rate ~~VND 1,900,000~~/night/2 pax >>> **VND 1,200,000**

\* Special rate apply only for reserved until end of March 2023

\* Applied for only new customers and up to consecutive 30 nights

**HAI DUONG GARDEN**

54 Do Ngoc Du Street, Tan Binh Ward, Hai Duong City, Hai Duong Province, Vietnam

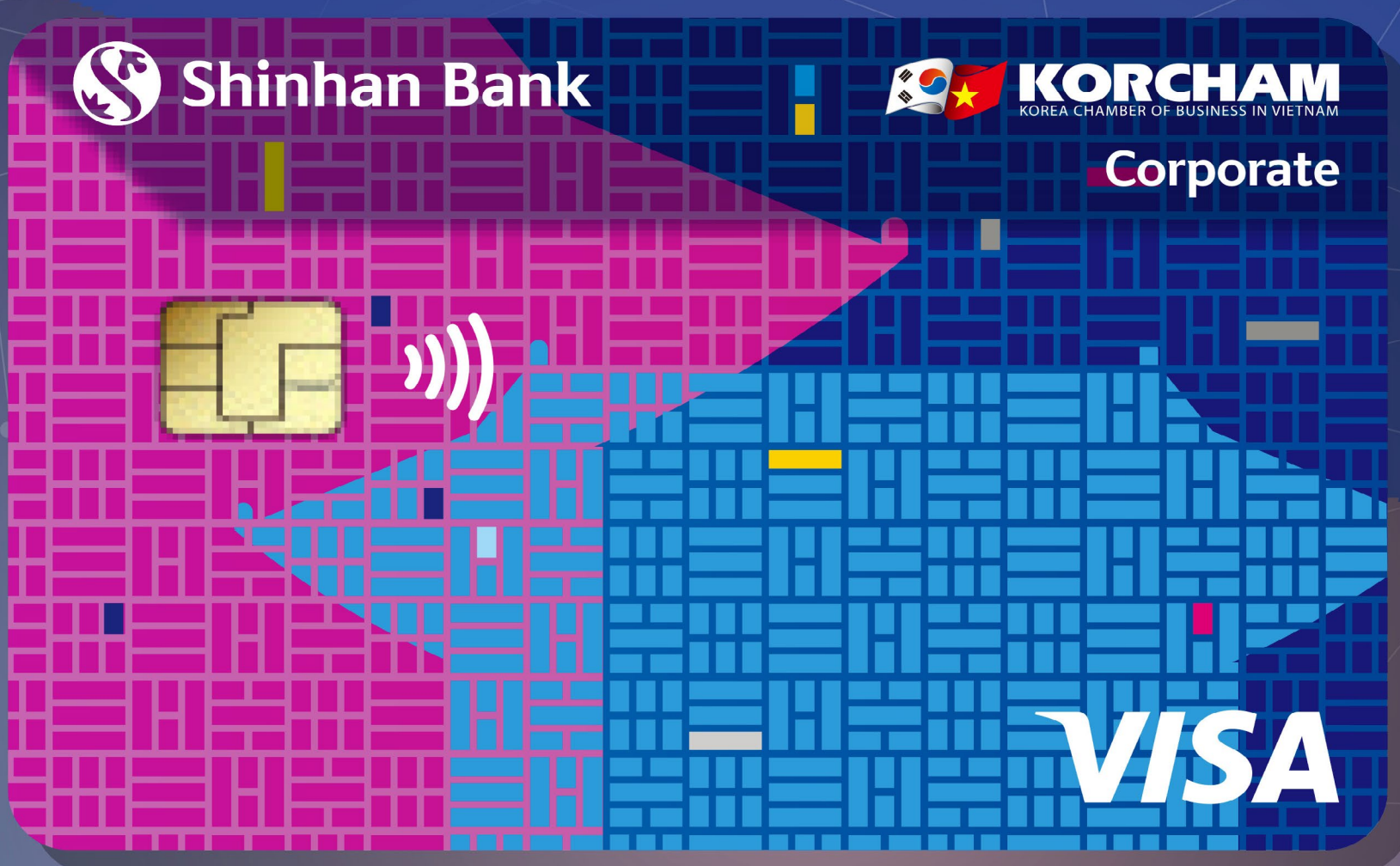
**HOTLINE : 0220-389-9222**

전면 광고



# 새롭게 바꾸자

코참 X 신한



금번 코참-신한 제휴카드 협약에 따라 기존 멤버십 카드가 **코참 신한 법인카드**로 변경됩니다



**신규코참회원사는 꼭 가입**하세요



신규 발급도 받으시고 카드 혜택을 누리시길 바랍니다



신한은행 모든 영업점에서 발급 가능 -

편지흥지점(참빛빌딩) **이준영 대리**에게 문의해주시면 친절히 안내드리겠습니다. ☎ 033-738-5783



## 지점별 담당자

지점	담당자	연락처
하노이(롯데)지점	박정배 과장	076-480-3378
팜흥(경남)지점	박미경 과장	038-584-4412
박닌지점	이현경 대리	078-807-3757
하남지점	임경섭 대리	038-375-1739
하이퐁지점	이승원 대리	089-612-1040
타이응웬지점	이동현 과장	033-905-9099
빈푹지점	김우진 대리	039-534-3960



## 코참-신한 법인카드 혜택

- 100개 이상의 코참 제휴 가맹점에서 10%~40%할인
- 150개 이상의 신한존 (신한은행 제휴 가맹점)에서 최대 50% 할인
- 카드 사용금액의 0.1% 신한 포인트 적립 혜택
- 법인 경비 관리를 통한 시간 절약 및 서류 작업 간소화
- 해외 출장시 환전 및 현금 보유의 부담 완화
- VISA 브랜드를 통한 전세계 가맹점 사용 가능
- 카드 명세서, 이용 SMS, 인터넷 banking 등 편리한 사용

코참회원을 위한

# [코참-신한법인카드] 출시

신용카드, 데빗(체크)카드



## 베트남소식

### 하노이시, 폐기물 처리 해결 위한 솔루션 필요



환경전문가들은 하노이시에 폐기물 처리를 위한 솔루션이 시급하다고 밝혔다. 하노이에는 남선(Nam Son)폐기물처리장과 추안선(Xuan Son) 폐기물처리장이 있는데 매립 공간이 부족해 쓰레기가 쌓이는 사례가 20여 차례 발생했다. 시 당국은 지역 구와 조율해 임시 해결책을 찾도록 지시했지만 여전히 폐기물 처리와 관련해서 크게 달라진 것이 없는 상황이다. 베트남환경보호협회는 "폐기물 처리에서 가장 큰 문제는 쓰레기 매립 등 구식 폐기물 처리 형식"이라며 "쓰레기를 계속 매립할 경우 쓰레기를 처리할 방법이 없어지며 지역 주민들과의 갈등이 고조될 수밖에 없다"고 밝혔다. 이어 "시 당국이 매립지 관리와 운영, 고품 폐기물 관리와 처리 방식을 변경해야 한다"고 강조했다. 폐기물을 줄일 수 있는 가장 좋은 방법은 재활용 쓰레기를 분리 배출하는 것으로 이를 위한 구체적인 정책이 마련돼야 한다고 협회는 목소리를 높였다. (출처: vietnamnet) **원문보기**

### 호치민시 제1회 바임미 축제 개최된다



호치민시에서 제1회 바임미(banh mi) 축제가 개최된다. 이번 축제는 오는 30일부터 내달 2일까지 호치민시 청년문화원에서 개최된다. 이 축제는 관광협회와 호치민시 관광부가 주관하며 레스토랑, 베이커리, 국내외 공급 업체의 120개 부스가 참여한다. 전통적인 베트남 빵 외에도 프랑스 바케트를 비롯한 다양한 종류의 빵이 선보여질 전망이다. 축제 기간 동안 셰프들이 빵으로 만든 105가지 요리를 소개하는 '베트남 빵 개발 여정' 세미나도 열릴 전망이다. 축제 참석자들은 다양한 빵을 무료로 시식할 수 있다. 호치민시 관광사업협회 응웬티카잉(Nguyen Thi Khanh) 회장은 "주최측이 3월 24일을 베트남 빵의 날로 선택할 것을 제안하고 있다"고 말했다. 이날은 옥스포드 사전에 "빵"이라는 단어가 처음 등장한 날이기도 하다. (출처: vnexpress) **원문보기**

### 베트남, 육상 광섬유 케이블 추가...인터넷 품질 향상돼



베트남 이동통신사들은 5개의 해저 광케이블에 문제가 발생하면서 육상 광케이블 용량을 확대했다고 밝혔다. VNPT는 육상 광케이블 용량 800Gbps를 추가했으며, 고객을 위한 인터넷 서비스 품질을 개선하기 위해 가까운 장래에 더 많은 용량을 추가할 예정이다. VNPT는 해저 광케이블 시스템의 지속적인 문제를 해결하기 위해 2023년 2월 18일부터 본토 케이블 경로에서 캄보디아/태국을 통해 싱가포르로, 중국을 통해 홍콩으로 가는 방향으로 더 많은 대역폭을 추가했다. 베트남의 이동통신사들은 "육상 광케이블 용량을 높이면 해저 광케이블 시스템에 문제가 있을 때 인터넷 서비스 품질이 향상될 것"이라고 밝혔다. 정보통신부는 오는 2025년까지 해저 광케이블을 10개로 확대한다는 방침이다. (출처: vietnamnet) **원문보기**

### 다낭시, 구걸하는 서양 배낭족 남성 찾는다



다낭시 당국은 거리에서 구걸을 하면서 여행 경비를 충당하려는 남성을 찾고 있다고 밝혔다. 지난 10일 베트남 SNS에는 한 외국인이 간판을 들고 다낭 호안지우(Hoang Dieu)거리에 있는 사진이 등장하면서 많은 이들의 관심을 모았다. 사진 속 남성은 "돈 없이 여행하고 있다, 제 여행을 응원해 달라"는 글귀가 적힌 팻말을 들고 서있다. 최근 이 남자는 이 팻말을 들고 다낭의 많은 주요 거리에 자주 등장한 것으로 알려졌다. 응웬당홍(Nguyen Dang Hoang) 다낭 노동보훈사회국장은 "이 남자가 관광객인지 여부와 베트남에 어떻게 입국했는지 확인할 것"이라며 "다낭 인민위원회에 보고될 예정"이라고 말했다. 앞서 다낭관광지원센터는 해당 남성에게 도움이 필요한지 물었지만 그는 필요 없다고 자리를 떠난 것으로 알려졌다. 한편 과거에도 베트남에는 베그패커(BegPackers)로 불리며 구걸하는 배낭 여행객이 흔히 목격되곤 했다. (출처: vietnamnet) **원문보기**

## UPS, AVR, 인버터,트랜스퍼머 전문 기업 JYW VINA입니다 여름철 정전에 대비하세요

#### UPS(무정전 시스템)

정전 및 순간 정전으로 생산품의 불량과 생산 장비의 파손에 대비하세요



#### AVR/ 트랜스(다운TR)

베트남내의 전압이 고르지 않습니다 / 다운 트랜스 및 상변환기



#### INVERTER(인버터)

최적의 속도 제어 및 최대의 에너지 절감을 해드립니다



한국인 : 091.604.7700 / 베트남인 : 0246.682.0511  
Website: WWW.JYVVINA.COM  
ADD: F4 - N01T4, Embassy Garden, Vo Chi Cong Str  
Xuan Tao Ward, Bac Tu Liem Dist, Ha Noi

## 한국인재 채용 NO.1 월드잡플러스



### 구인공고 게재 및 한국 인재 모집

- 무료 구인공고 게재
- 월드잡 회원 우수 구직자 탐색 및 연락 기능
- 한국산업인력공단 네트워크 활용 (정부부처, 대학 등)을 통한 추가 구직자 확보

### 한국 인재 채용 지원


- 채용설명회, 채용면접 무료지원
- 채용박람회 참가로 구직자와의 직접 만남
- 구인 수요 많을 경우, 기업 필요 인재 맞춤형 역량강화 교육을 통한 인재 제공

### 한국산업인력공단 서울·부산해외취업센터


문의처 +82-51-715-7019  
E-mail suzie@hrdkorea.or.kr




전면광고



Korea Trade-Investment Promotion Agency



# 코트라 하노이 케이무브 센터




**1 연중 상시 무료 채용공고 등록 서비스 제공**  
 한국인 직원 채용을 위한 월드잡 채용공고 등록  
 업체명 비공개 공고도 가능

**2 취업박람회 개최**  
 구직자와 구인업체 간 만남의 장이 되는 취업박람회 매년 개최  
 참가기업 특전: 면접 부스 제공, 구직자 발굴 및 주선, 면접 스케줄 제공

**3 무역관 화상 면접장 제공**  
 한국인 채용 기업 및 한국인 구직자를 위한 화상면접장 제공  
 최소 1주 전 이용 등록 필수

KOTRA 하노이 무역관은 K-move 센터 무역관으로 2017년부터  
베트남 진출 한국 기업의 구인애로 해소를 지원하고 있습니다.



**KOTRA 하노이무역관 K-Move 센터**  
 참빛타워 20층 ☎ 024-3946-0511 (631)  
 권혁재 대리 ✉ kwon1@kotra.or.kr



**Monday Madness**

## 월요일의 휴식

메리어트 본보이 회원 전용 혜택:  
 The Lounge 애프터눈 티 뷔페  
 Spa by JW에서의 어깨와 목 30분 트리트먼트 (예약 가능)  
 가격: VND 770,000(세금 및 봉사료 별도) / 1인  
 \*이용약관 적용



문의: 090 329 0998  
 메리어트 본보이 회원 가입:  
<https://www.joinmarriottbonvoy.com/loyaltyf/s/EN-GB/ch/AWSP>

» REGISTER NOW

**MARRIOTT  
BONVOY®**

8 Do Duc Duc Rd., Me Tri, South Tu Liem, Hanoi  
 tel. 024 3833 5588 [www.jwmarriottthanoilife.com](http://www.jwmarriottthanoilife.com) f jwmarriottthanoi @ jwmarriottthanoi



Value from Innovation

FUJIFILM Business Innovation Vietnam  
 현재 **A3 복합기부문 베트남시장점유율1위**입니다

**직관적이고 단순한 환경**

**전방위 데이터 보안**

**복합기 관리에서 해방**

**온디맨드 연결**

**친환경 기술**



**Apeos C325z/C325dw**  
 놀랍도록 컴팩트하고 스타일리쉬한 제품  
 뛰어난 프린트 품질 및 성능



**Apeos C7070/C6570/C5570/  
C4570/C3570/C3070**  
 분당 30매급~70매급 복합기  
 "사무환경에 최적화된 균형 잡힌 복합기"



**ApeosPro C810/C750/C650**  
 고속/고품질 컬러 복합기  
 클라우드 연동 지원 | 모바일 프린트 |  
 긴 용지 지원

**호치민 시티 사무실**

양승우 연락처: 090-333-5295  
 이메일: seungwoo.yang.tz@fujifilm.com

심우주 연락처: 090-940-1787  
 이메일: wooju.shim.nj@fujifilm.com

Add: 12th floor, Vincom Center,  
 72 Le Thanh Ton, Ben Nghe Ward, Dist 1, HCMC

**하노이 사무실 & 소룸**

안지현 연락처: 094-282-9955 ☎ jihyunAn1227  
 이메일: jihyun.an.wu@fujifilm.com

이은진 연락처: 094-742-8855  
 이메일: eunjin.lee.yg@fujifilm.com

Add: 14th floor, VCCI Tower, 9 Dao Duy Anh,  
 Phuong Mai Ward, Hanoi City

**FUJI XEROX is now**

# FUJIFILM



**Hanwha Techwin**

## 입주자 프라이버시와 안전 확보를 동시에

빈틈 없는 보안은 프리미엄  
아파트의 필수 조건입니다.  
 섬세한 모니터링으로 더 편안하고  
안전한 아파트 라이프를 누리보세요



영업 상담 : 038 2726 299

하노이 영업 사무소 : 29층, Handico Tower 빌딩, 미딩, 하노이  
 호치민 영업 사무소 : 3군, 17 바퀴엔타워관, Minh Long Tower 빌딩, 호치민  
 영업/ 마케팅팀 E-mail : hstvsales@hanwha.com  
 글로벌 생산 법인 : 박닌 웹보 공단 (Lo O-2, Nam Son, Bac Ninh)  
 Service call center : 1900-0293

코참 소식

# VAFIE "올해 FDI 상황 긍정적...글로벌 기업 투자 확대"

지난 3월 10일 베트남외국인투자기업협회(VAFIE) FDI 연간보고서행사가 개최됐다. 이날 행사에는 흥선 주베트남 한국상공인연합회 회장을 비롯해 암참(AMCHAM) 존 락홀드(John Rockhold) 회장, 유로참(UROCHAM) 델핀 로셀레(Delphine Rosselet) 상임이사 등이 참석했다.

이날 응웬 마이(Nguyen Mai) VAFIE 회장은 FDI 관련 연간 보고서를 발표했다.

올해 베트남 FDI 현황은 긍정적으로 전망됐다. 베트남에 FDI 투자가 보다 증가할 것으로 전망됐으며 녹색성장, 디지털 전환 및 국내외 네트워킹이 강화될 것으로 예측됐다.

특히 베트남에 삼성을 비롯해 인텔(Intel), 메디테레이니언(Mediterranean Shipping), 퍼스트 솔라(First Solar) 등의 글로벌 기업들이 베트남에 대한 투자를 확대할 것으로 진단됐다. 현재 베트남 법 규정의 통일성이 부족한 것과 기초 인



프라 개발이 부족한 것은 문제로 꼽혔다.

이에 베트남 정부는 선별적 FDI 투자 정책에 집중한다는 방침이다. 지방성들은 기업들의 애로사항을 수시로 청취해 빠르게 대응에 나서겠다고 설명했다. (코참데일리 편집국)

# 코참-베트남 진출 기업, 추경호 부총리 주재 간담회서 애로 전달 추 부총리 "韓기업 애로사항 해결 위해 최선...베트남 정부에 전달"



베트남 진출 기업인들이 추경호 경제부총리 겸 기획재정부 장관을 만나 애로사항을 전달했다.

지난 10일 하노이 롯데호텔에서 추 부총리가 주재한 '베트남 현지진출 기업인 오찬간담회'가 개최됐다. 이날 행사에는 오영주 주베트남 한국대사관 대사, 흥선 코참 회장, 최주호 삼성 베트남 복합단지장, 박주희 현대건설 법인장, 김준영 롯데프로퍼티 법인장, 임현성 LH베트남 지사장, 박영윤 산업은행 사무소장, 안상구 포스코건설 실장, 신병철 한화에너지 법인장, 변범준 에어키비나 법인장, 정현용 한성크리텍 법인장 등 진출 기업인 대표자들이 참석했다.

주요 안건으로 ▲ 최저한세 도입 ▲ 롱타입 신공항 입찰 ▲ 한국계 특수은행 인허가 ▲ 스마트신도시 ▲ 베트남 진출 기업들의 사업 인허가 지원 요청 등이 언급됐다. 이에 추 부총리는 "한국 기업들의 애로사항 해결을 위해 최선을 다할 것"이라며 "베트남 정부에 이같은 내용을 전달할 것"

이라고 밝혔다.

한편 추 부총리는 이날 레 밉 카이 베트남 경제부총리를 만나 공급망·원자재 협력을 비롯한 양국 경제 협력 방안을 논의했다. 한-베트남 경제부총리 회의는 2019년 이후 4년 만에 열렸으며, 추 부총리 취임 후 해외에서 개최된 첫 경제 분야 최고위급 양자 협의체다.

추 부총리는 "공급망 협력은 한-베 경제 협력의 핵심 키워드이며 한국 기업의 투자, 베트남 기업과의 협력이 지속되고 확장될 수 있도록 세제, 금융 등 지속적인 정책 지원이 필요할 것"이라며 "베트남 정부·민간 부문 디지털 전환을 위한 한국의 경험 공유, 베트남 수자원 활용 등 친환경 인프라 구축 사업에 대한 한국 기업의 참여를 약속한다"고 밝혔다.

카이 부총리는 "2023년 1000억달러, 2030년 1500억달러의 양국 교역액 달성을 목표로 양국이 협력을 강화할 것"이라며 "무역수지 불균형 완화, 첨단·신재생 에너지 분야 협력, EDCF(대외경제협력기금) 등 금융 협력이 필요하다"고 강조했다.

이날 양측은 한국 청년의 베트남 노동 허가 취득 편의를 위한 한-베트남 전문가 인정 업무협약(MOU)의 재체결, 베트남 내 기업은행 법인 설립과 산업은행·농협은행 지점 설치 등 한국 금융기관의 베트남 진출 확대를 위해 노력하는 방안도 합의했다. 추 부총리와 카이 부총리는 호아주엣-타잉루엔 철도 개량사업에 대한 5400만달러 EDCF 차관 공여 계약 또한 체결했다. (코참데일리 편집국)



## 코참의 다양한 서비스와 혜택을 원한다면?

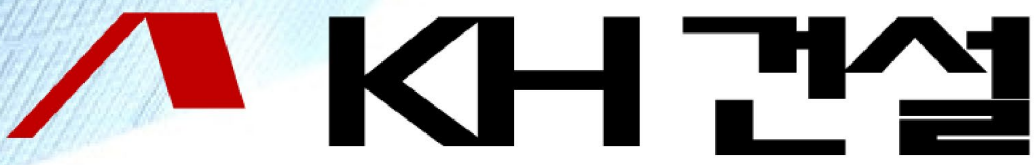
<p><b>개인기업</b> (3명 이하)</p> <p>가입비 \$100</p> <p>연회비 \$100</p>	<p><b>중소기업</b> (4명 - 99명)</p> <p>가입비 \$100</p> <p>연회비 \$250</p>	<p><b>중견/대기업</b> (100명 이상)</p> <p>가입비 \$100</p> <p>연회비 \$500</p>
--	---	--

코참 회원사가 되어 베트남 사업 확대 기회는 물론  
회비 이상의 커다란 혜택을 누리 보세요

☞ **회원혜택 안내**

### 전면광고

■ 베트남 50대 환경경제기업 ■ 건설부 공시 시공능력 1등급 종합건설사 ■ 2019 하노이 시 우수기업 ■ 2021 하노이 인민위원회 모범기업



기술과 신뢰는 KHC건설이 추구하는 기업 비전입니다.



**현지 공장 건립** ■ 설계 ■ 시공 ■ 인허가

**무상지원 서비스** 입지 선정 (베트남 북부 공단부지 상세정보) 부지 취득 현지법인 설립

☎ **Mobile** : 090 446 2545

**Head Office** : 024 3769 0156~7



**삼도회계법인**  
SAMDO ACCOUNTING VIETNAM

SAMDO is **T.R.U.E**

삼도회계법인은  
고객과의 신뢰를 바탕으로  
성공기업들의 파트너가 되겠습니다.

감사 및  
회계자문

세무진단  
서비스

세무조사  
대응 서비스

이전가격  
관련 서비스

M&A  
관련 서비스

부동산 투자  
관련 서비스

**하노이 오피스**

4th floor, HHC building, 239 Xuan Thuy, Dich Vong Hau, Cau Giay, Hanoi  
Tel. +84 70 316 9374 (박현서) / +84 97 749 2083 (이영동)

**호치민 오피스**

L8-12,8th floor, Vincom Center, 82Le Thanh Ton, Ben Nghe, Quan1, HCM  
Tel. +84 93 644 9766 (강병훈) / +84 90 984 3006 (정대한)

**전면광고**



**하노이 FTA 활용지원센터**



**FTA 적용 및 통관법률 애로해소**

**FTA 활용지원**

- ☑ 예상 HS CODE 확인
- ☑ 실제 관세 혜택 비교
- ☑ 원산지증명서/확인서 활용
- ☑ 원산지 결정기준 확인

**베트남 통관애로 접수 및 지원**

- ☑ 통관 및 물류 관련 애로사항 접수
- ☑ 수입물품별 인허가 제도(수입요건) 안내
- ☑ 수출입관련 법령 확인
- ☑ EPE 수책관리, 임가공, 관세환급 등 상담



KOTRA 하노이 무역관 내 FTA 활용지원센터  
참빛타워 20층 ☎ 024-3946-0511 (620)

박민설 관세사(국가공인 관세사) minsulpark22@gmail.com  
이연정 대리 eon\_journey@kotra.or.kr



**KOTITI**  
Testing & Research Institute

**KOTITI 베트남 하노이 지사 (전기전자, 섬유)**





**▶RoHS I 시험분석**  
중금속 : Pb, Cd, Hg, Cr(VI)  
난연제 : PBB/PBDEs

**▶RoHS II 시험분석**  
Phthalates : DBP, BBP, DIBP, DEHP

**▶Screening 시험분석**  
프탈레이트 양산관리 시험분석  
XRF, Halogen 시험분석

**▶섬유시험분석**  
원단 및 의류 시험

**▶주얼리 제품 유해물질 분석**  
중금속 : Pb, Cd, Hg, Ni release  
유기분석 : Phthalates

**▶기타 유해물질 분석**  
이물, 성분분석 및 솔루션 제공

**▶고객사 초청 세미나**  
고객사 환경규제 대응 가이드  
및 품질관리 방안 교육

**▶품질검사**  
생활용품, 패션용품, 원단  
및 섬유 봉제품 품질검사

**KOTITI 시험연구원 (성남 본원)**


✓정확한 수순과 신속 정확한 결과를 약속 드립니다.  
(KORCHAM 회원사 할인 제공)



- ▶ 1961년 국내 최초 섬유시험 및 연구 기관인 "방직시험검사소" 로 발족
- ▶ 사업영역 확대 및 세계적인 종합분석 기관으로 성장하여 Global Business Partner의 역할 수행
- ▶ 해외법인 및 지사: 6개국 12개 지역 (베트남, 중국, 방글라데시, 미얀마, 캄보디아, 인도네시아)


**전기전자 시험분석**  
왕만식 지사장 0967 589 139  
mswang@kr.kotiti-global.com  
Add: 5th Floor 414 Nguyen Van Cu, Bo De Ward, Long Bien Dis, HN

**섬유 시험/품질검사**  
남경희 지사장 0904 009 002  
hanoi@kr.kotiti-global.com  
Add: 5th Floor Charmvit Tower 117, Tran Duy Hung, Cau Giay Dis, HN




**홍보 효과 UP!**

**코참 가맹점이 되어보세요**



"코참 가맹점이 된 후 호텔 고객이 증가했어요. 가맹점 홍보 효과에 놀랐습니다. 고객께서 코참 카드 주시면 리셉션에서 할인 혜택을 제공하고 있습니다."

- A 호텔 매니저 -




"코참 회원 몇 분은 자주 찾아주셔서 단골이 되셨어요. 다른 지인 분들께도 저희 레스토랑을 추천해주셔서 단골손님이 더 늘었습니다. 올해도 가맹점 계약을 연장할 예정입니다."

- B 레스토랑 대표 -


코참 가맹점이 되어 다양한 홍보 혜택을 누리보세요~


코참에는 호텔·외식·교육 등 여러 업종의 가맹점이 등록돼 코참 회원사들에게 혜택을 제공하고 있습니다.

코참 가맹점이 되셔서 홍보 효과를 극대화하는 건 어떨까요?  
궁금한 사항은 언제든지 문의 주세요.  
info@ko chamvietnam.com(이메일), 024 3555 3341(전화)




**여러분의 많은 관심 부탁드립니다.**





**오늘의 경제 금융 용어**



**수출입물가지수**

수출입 물가지수는 수출 및 수입상품의 가격변동을 측정하는 지표로서 동 지수는 대외의존도가 높은 우리나라의 경우,

수출입 상품의 가격변동이 국내물가, 생산활동 및 대외 경쟁 등에 미치는 효과를 사전에 측정하기 위해 작성되며,

주로 수출입관련업체들의 수출채산성 변동이나 수입 원가 부담 등을 파악하는 한편 수출입물가지수의 상호 비교를 통하여 가격측면에서의 교역조건 등을 측정하는 데에 이용된다.

2017년 기준으로 조사대상품목이 수출물가지수는 203개, 수입물가지수는 233개이며, 조사되는 가격기준은 수출 FOB, 수입 CIF를 원칙으로 하고 있다.

\*자료제공: 한국은행



## 이달의 회원사



welcome  
이달의 회원사

회원 가입 문의 : info@kochamvietnam.com

코참 회원사가 되신 것을 환영합니다.

코참은 베트남 대정부 활동을 비롯해 기업의 애로사항 해결 및 권익 보호 등 회원사 여러분의 성공을 위해 최선을 다하고 있습니다.

여러분의 사업이 더욱 번창하시길 기원합니다.

**업템포베트남**  
UPTEMPO VIETNAM **Uptempo Vietnam**



- ▶업종/업태 : S/W 개발 공급업, 통번역 현지화, 데이터 구축
- ▶회사 소개 : 글로벌 web/app, 홈페이지, 솔루션 등 IT 개발 서비스

개발 인력 공급(채용대행, 근태 및 행정 관리, 소통지원) 및 한베IT아웃소싱센터 운영

베트남 비즈니스 현지화, 베트남 종합 사업개발 지원  
(법인 설립 대행, 사무실 계약 대행, 디자인, 마케팅)

**Jack Oh | 오종훈**  
Chief Executive Officer

S/W Development & Language Service Provider  
소프트웨어 개발, 통번역 현지화 전문 기업

T +82 70 7780 5706 M +82 10 4126 3308 F +82 504 082 3308  
E jack@uptempo-global.com  
B blog.naver.com/uptempom  
L 서울특별시 강남구 선릉로 99길9, 2층 (역삼동, 영성빌딩)

www.uptempo-global.com

**Huyen | Đinh Thị Ngọc Huyền**  
Division Leader | Localization & Data

S/W development, Language Tech,  
Data Engineering, AI & Machine Learning

M + 84 986 887 946 T +84 24 3224 2403  
E huyen@uptempom.com  
W www.uptempo-vn.com  
W www.uptempo-global.com  
☑ 4F, Viet A Tower, No. 9 Duy Tan St., Cau Giay Dist., Hanoi  
☒ 2F, 99gil 9, Seolleung-ro, Gangnam-gu, Seoul, South Korea

UPTEMPO VIETNAM UPTEMPO GLOBAL



**SHERATON**  
Hai Phong

**쉐라톤 하이퐁**  
Sheraton Hai Phong

- ▶업종/업태 : 숙박,요식,급식/ Hotel,Restaurant,Food,Caterin
- ▶회사 소개 : Sheraton Hai Phong 45 floors is a 5-star hotel building.



**Joon K. Park**  
General Manager  
Joon.Park@sheraton.com

**Sheraton Hai Phong**  
Vinhomes Imperia Metropolitan Area,  
Ha Noi Street, Hong Bang District,  
Hai Phong 180000, Vietnam  
Marriott.com/HPHSI

M: 84 888 863 301  
T: 84 225 3266 888  
F: 84 225 3266 886

**Nga Nguyen (Elise)**  
Cluster Director of Sales & Marketing  
Nga.Nguyen3@sheraton.com

**Sheraton Hai Phong**  
Vinhomes Imperia Metropolitan Area,  
Ha Noi Street, Hong Bang District,  
Hai Phong City, Vietnam, 180000  
Marriott.com/HPHSI

M: 84 933 399 112  
T: 84 225 3266 888  
F: 84 225 3266 886

전면광고



# 팀빌딩의 새로운 패러다임

## GWP CHALLENGE ADVENTURE PARK

### GWP 챌린지 어드벤처

저희 'GWP Challenge Adventure'에서는 다양하고 재미있는 체험을 팀원들과 함께 헤쳐나감으로서 팀원에 대한 믿음, 신뢰 뿐 아니라 커뮤니케이션 스킬 향상, 자신감 상승 등 긍정적 효과를 체험이 끝난 후에도 지속될 수 있도록 교육하고 있습니다.



하노이에 도심에서 40km, 1시간 내에 위치에 GWP 챌린지 어드벤처 파크가 있습니다. 최고의 시설로 여러분을 도전과 체험의 장으로 만들어 드릴 것입니다.



위 치 : 스카이라이크 리조트 앤골프 클럽

시설면적 : 10,126.5m<sup>2</sup>

시설종류 : 복합타워시설 1종, 하이코스 8종, 로우코스 11종 총 20코스

운영방식 : 1일 코스, 1박 2일 코스, 2박 3일 코스

운영대상 : 직원연수, 직원 팀빌딩, 학생캠프

수용인원 : 1회 교육 (동시수용 250~300명)

※ 또는, 고객의 니즈와 요구를 반영하여, 프로그램을 재구성하여 제안할 수 있습니다.

### CHALLENGE ADVENTURE PROGRAM



#### HIGH COURSE

챌린지 파크의 하이코스로서 총10여종으로 이루어져 있으며 지면에서 약 10m 떨어진 구조물 위에서 일련의 미션을 수행하는 코스로서 다양한 도전과 이에 대한 성취감을 경험해 볼 수 있는 프로그램으로 구성되어 개인적인 도전과 성취, Risk taking, 변화에 대한 마음가짐 극복의지 등을 학습

켓 위 크	10미터 상공에 설치된 나무를 횡단하며 인생의 목표, 각오 등을 다짐하는 코스
팜 퍼 폴	공중에 설치된 바를 향해 몸을 내던져 바를 잡아보는 코스
밸 런 스 캐 치	10미터 상공에서 중심을 잡으며 손잡이를 잡고 외줄을 통과하는 코스
타 켓 볼	공중에 설치된 공을 향해 힘껏 몸을 내던지는 코스
스카이라일랜	10미터 상공에 설치된 나무다리를 통과하는 코스
타 위	15미터 타워 4면에 설치된 다양한 코스 중 하나를 선택하여 정상을 향해 나아가는 코스
복 합 코 스	2층으로 구성된 복합코스의 장애물들을 통과하여 반환점을 돌아 출발점으로 돌아오는 코스
자 이 언 트 스 윈	1팀원들에게 몸을 맡긴 채 10미터 상공에서 시작하는 거대 그네를 체험하는 코스

#### LOW COURSE

챌린지 파크의 로우코스로서 지면과 지면 가까이에 설치되어있는 장애물을 이용하는 코스로서 팀단위로 다양한 미션과 문제를 해결해 나감으로 인하여 상호간의 커뮤니케이션, 신뢰, 성취감, 동료애를 극대화 하고 창의적인 사고의 전환을 통하여 팀단위의 도전과 성취감을 경험하는 코스

아 일 랜 드	길이가 다른 나무 판자 2개를 연결하여 나무상자에서 나무상자로 이동하는 코스
웨 일 워 치	6미터의 거대한 시소위에서 일련의 미션들을 수행하며 중심을 유지하는 코스
클 라 밍 월	클라이밍 벽에 설치된 볼더를 이용하여 정상을 정복하는 코스
모 호 크 워 크	기둥 사이에 연결된 와이어 위에 서서 도착지까지 떨어지지 않고 횡단하는 코스
오 브 더 월	팀원간의 협력을 통해 3미터의 거대한 벽을 넘는 코스
스 파 이 더 웹	거미줄 모양의 그물을 통과하는 코스
아 마 존 켓 워 크	11m의 나무 위에서 미션들을 수행하며 횡단하는 코스
아 마 존 타 잔	공중에 매달린 다리를 건너가는 코스
아마존스파이더	1미터 위에 설치된 그물망 위를 떨어지지 않고 횡단하는 코스

무료 공개 체험과정 운영 : 매월 둘째주 수요일

고객사의 인사/총무 담당자 대상 무료 공개 체험과정 운영 (각회사 최대 2명)

문의 **083 652 6367** 베트남어 | **038 747 0785** 한국어

Van Son Lake Area, Chuong My, Hanoi, Vietnam

HANOI OFFICE. 4F, Lô A10, CD3, KĐT Nam Trung Yên, Yên Hòa, Cầu Giấy, Hà Nội



ID Emit- 카카오톡상담



전면광고

# 신차구입

## 한국인 딜러와 상담하세요!



차량 가격의 **최대 80%**까지 **은행대출 가능!**  
모든 브랜드 **전차종 상담** 가능합니다



**HYUNDAI LE VAN LUONG**  
Số 3 Vũ Phạm Hàm, Trung Hòa, Cầu Giấy, Hà Nội  
TEL. 024 3200 3366 E-mail. 2010sungard@gmail.com

**한국인 097 309 8274**  
**상담/문의 097 968 7255**



VINAOTO

### 차계부와 정비 예약까지 한번에!

#차계부 #시간절약 #정비수리 예약 #투명한 가격

- ✓ 여러대 차량을 한 계정에 등록하여 간편한 차량관리
- ✓ 수리 완료후 앱에서 실시간 상태 확인
- ✓ 아이폰, 안드로이드 설치 가능 - VINAOTO, 비나오토 검색

**차량관리 앱 문의 : 097 968 7255**

## 중고차 위탁판매

중고차, **anycar** 에서 **손해없이 판매**하세요!  
판매자와 구매자 직거래! 온라인 실시간 확인!  
저렴한 **판매수수료!** 판매가의 **'1.5%'**

### 1 상담/문의

- 각종서류 확인
- 차량 사진 전송

### 2 차량 점검

- 차량상태 점검
- 판매금액 협의

### 3 홍보/전시

- 매장에 전시
- 홈페이지 광고

### 4 차량판매

- 실시간 확인
- 위탁판매자에게  
통보

- \* 수리가 필요한 경우에는 협의하여 수리 후 판매 진행합니다.
- \* 구매자가 판매금액 조정을 원하면 위탁판매자와 협의하여 진행합니다.

### 5 상호간 계약

- 판매자, 구매자  
계약서 작성
- 각종서류 확인

**anycar.vn**  
Xe thật - Giá thật

CÔNG TY CỔ PHẦN ANYCAR VIỆT NAM  
Số 3-5 Nguyễn Văn Linh, P. Gia Thụy, Q. Long Biên, Hà Nội  
Hotline: 1800 6216 Email: info@anycar.vn

**한국인 상담/문의**

**081 281 9559**

카톡 ID: anycar.vn

e-mail: lee3ds4@naver.com

**구인구직**

**구인 구직**



코참데일리는 한국 기업의 채용공고를 게재하고 있습니다. 채용공고 게재를 원하는 기업은 코참 사무국 이메일 (info3@korchemvietnam.com)로 채용공고 양식을 작성해 보내주시기 바랍니다.

[☞ 채용공고 양식 다운로드](#)

**구인 AP TECH - 품질부, 개발부 채용**

- ▶기업설명 : 광학필름 타발
- ▶근 무 지 : 하이퐁 짱쵸 공단
- ▶채용부문 : 품질부 1명, 개발부 1명
- ▶직무상세 : (품질) 내부 품질 관리 및 고객사 품질 대응 (개발) Cad 작업 및 개발 샘플 대응
- ▶학 력 : 무관
- ▶경 력 : (품질) 품질 경력 10년 이상, 과장~차장급 (개발) Tape 타발 설계 경력 5년 이상. 대리~과장급
- ▶언 어 : 영어, 베트남어 우대
- ▶급 여 : 면접 후 결정
- ▶복리후생 : 주택 지원/ 항공항공권(년 2회)/ 통신비/ 출퇴근차량/ 상해보험 등
- ▶담 당 자 : 경영지원부 담당자 ☎032 716 4809
- ▶이 메 일 : jeil.hwang@nano-tech.com.vn
- ▶홈페이지 : www.satech.co.kr
- ▶접수기간 : 2023.03.10 ~ 채용 완료

**구인 KGS 한국글로벌학교 호찌민캠퍼스 행정직원 채용**

- ▶기업설명 : 초중고 국제학교
- ▶근 무 지 : 호찌민시 7군
- ▶채용부문 : 행정직원
- ▶직무상세 : 학교 행정업무 전반
- ▶학 력 : 대졸 이상
- ▶경 력 : 학교 근무 경력 또는 행정 경험 우대
- ▶언 어 : 베트남어 필수, 영어 의사소통 가능
- ▶기 타 : 엑셀 사용 가능자
- ▶급 여 : 1800USD ~
- ▶복리후생 : 노동허가서발급 가능
- ▶담 당 자 : 유지은 ☎093 170 5959
- ▶이 메 일 : kgshcmoffice@gmail.com
- ▶홈페이지 : www.kgs.edu.vn
- ▶접수기간 : 2023.03.08~2023.03.13

**구인 (주)오알켄 재무회계팀 베트남 현지채용**

- ▶기업설명 : PCB 화학약품 제조업
- ▶근 무 지 : 베트남 빈푹성(하노이 외각)
- ▶채용부문 : 재무회계팀
- ▶직무상세 : 1. 해외 현지법인 운영 및 관리 2. 결산 및 감사, 재고자산 관리 3. 해외법인 자금 및 예산관리
- ▶학 력 : 대졸이상(2,3년)
- ▶경 력 : 2년~6년
- ▶언 어 : 영어, 베트남어 가능자 우대
- ▶기 타 : 영어, 베트남어 가능자 우대
- ▶급 여 : 현지채용이며, 면접 후 결정
- ▶복리후생 : 기숙사 지원/ 연 3회 휴가항공권 지급
- ▶담 당 자 : 채용담당자 ☎031-488-0618
- ▶이 메 일 : seho0406@orchem.com
- ▶홈페이지 : http://www.orchem.com
- ▶접수기간 : 채용완료시

**구인 SEGYUNG VINA 영업팀 경력자 채용**

- ▶기업설명 : 삼성 1차 벤더
- ▶근 무 지 : 박닌성 꾸에보 공단
- ▶채용부문 : 영업팀
- ▶직무상세 : 제조업체 영업업무 경력자
- ▶학 력 : 전대졸 이상
- ▶경 력 : 5년이상 경력자
- ▶언 어 : 베트남어 우대
- ▶기 타 : 30세 이상 대리말~과장 급
- ▶급 여 : 사내 규정에 의거 면접후 결정
- ▶복리후생 : 주거비 지원, 년 1회 항공권 제공 등
- ▶담 당 자 : 경영지원팀 담당자 ☎039 779 6805
- ▶이 메 일 : mill2zz@sghitech.co.kr
- ▶홈페이지 : www.sghitech.co.kr
- ▶접수기간 : 2023.03.08~04.08

**구인 VIC TECH CO., LTD CNC 관리자 채용**

- ▶기업설명 : CNC 조각기 휴대폰관련 PC소재 부품가공
- ▶근 무 지 : Bac Ninh KCN Yen Phong
- ▶채용부문 : CNC 관리자
- ▶직무상세 : CNC 가공 프로그램 설계 및 제조관리
- ▶학 력 : 제한없음
- ▶경 력 : CNC 관리 경력 7년이상
- ▶언 어 : 베트남어 가능자 우대
- ▶급 여 : 경력에 따라 면접후 결정
- ▶복리후생 : 거주비 지원(단독부임), 항공권, 차량
- ▶담 당 자 : 대표☎ 039 777 4777
- ▶이 메 일 : kang027@empas.com
- ▶접수기간 : ~채용 완료시

**3월 13일 월요일 오늘자 코참데일리**

✉ 이메일로 **4,894**분,  
 TALK 카톡으로 **3,452**분,  
 카카오톡 채널로 **4,008**분,  
 총 **12,354**분께 배포되었습니다.

**12,354**

# 구인 구직



코참데일리는 한국 기업의 채용공고를 게재하고 있습니다. 채용광고 게재를 원하는 기업은 편집국 이메일 (edit@kochamvietnam.com)로 채용광고 양식을 작성해 보내주시기 바랍니다.

[☞ 채용광고 양식 다운로드](#)

- ▶ 구인 공고 게재는 입사지원서 접수기한까지입니다.
- ▶ 기한이 없는 경우 게재 최장 1개월을 넘지 않으며,
- ▶ 지면 관계상 매일 게재하지 않을 수 있사오니 참고하여 주시기 바랍니다.

## \* 양식

대분류	소분류	내용
기업명	기업명	예) VEKA로지스틱스 <small>예) 당사는 22년동안 견실한 중견기업으로 성장하여 이번 시세확장으로 인하여 베트남 내 인재를 모집중입니다.</small>
	기업설명	
	로고/홈페이지	예) 없음
기업업종		예) 물류업
근무지		예) 하노이끼우찌이 지역 / 박닌지역
담당업무	채용부문	관리실무자
	직무상세	예) 인사관리/물류관리
자격요건 /우대사항	학력	예) 대졸이상
	경력	예) 해당분야경력 3년 이상 요함
	언어	예) 영어중급/베트남어 중급 이상
	기타	예) 베트남어 네이티브 수준 우대, 남/녀 구분없음, 베트남거주자 우선, 성실한 자
급여·처우	급여	예) 사규에 따름
	복리후생	예) 거주비·학비 지원 / 교통비 지원 / 항공권 연 2회 지급 / 교육비지원
문의·접수	담당자	예) 송베카차장
	전화번호	예) 094-000-0012
	이메일	예) songveka@veka.com
지원서 접수기간		예) ~2020년 5월 2일
공고기간	(최장 1개월 이내)	마감기한이 없을 시, 3월 중 게재된 경우에는 4월 중까지 게재됩니다.

\* 해당사항만 기재

### 구인 BHFLEX VINA 기술팀 채용

- ▶ 기업설명 : 연성인쇄회로기판(FPCB) 전문제조회사
- ▶ 근무지 : 빈푹성 빈엔시 카이짱 공단
- ▶ 채용부문 : 기술팀 주재원
- ▶ 직무상세 : 금도금 기술 담당/ 대리~차장 (과장급 우대)
- ▶ 학력 : 전문대졸 ~ 대졸
- ▶ 경력 : 금도금 관련 공정/약품 담당 경력 5~10년
- ▶ 언어 : 베트남어 우대
- ▶ 기타 : 동종업계 종사(금도금 관련 기술 엔지니어, 관련 약품업체 종사자), 해외근무 가능자
- ▶ 급여 : 면접 시 협의(본사 내부규정, 경력에 따라 협의)
- ▶ 복리후생 : 거주비(기숙사), 자녀학비, 단신부임 항공권 3회, 가족동반 항공권 1회(가족포함), 통신비, 출퇴근차량 지원 등
- ▶ 담당자 : 인사총무팀 고기현 과장 ☎091-863-1213
- ▶ 이메일 : khko@bhe.co.kr
- ▶ 홈페이지 : www.bhe.co.kr
- ▶ 접수기간 : ~채용 완료시

### 구인 S-MAC HT VINA 실무자 채용 [경영지원 /ERP관리]

- ▶ 기업설명 : 자동차 전장(LED 모듈) 생산법인
- ▶ 근무지 : 하남 동변 1공단
- ▶ **[채용부문1 : 경영지원 실무자]**
- ▶ 직무상세 : 경영지원실무자급(단순 관리업무 아님)
- 1. 재무회계(VAS와 K-IFRS 반드시 이해필요)
  - 원가계산 및 재무제표 「직접」 작성 가능자
  - 기본적인 연결재무제표에 대한 이해 필요
  - ERP에 대한 이해 필요
- 2. 인사총무 전반관리
- ▶ 학력 : 전문대졸이상
- ▶ 경력 : 관련업무(실무자급) - 대리 ~ 과장급
- ▶ **[채용부문2 : 영림원 ERP 관리자]**
- ▶ 직무상세 : 경영지원
- 1. 생산현장과 ERP 차이 분석 및 본사 보고
- 2. ERP DB 수정은 본사에서 진행
- 3. 기본적인 SQL 가능자
- ▶ 학력 : 전문대졸이상
- ▶ 경력 : 관련업무(실무자급) - 사원 ~ 대리
- ▶ **[공통]**
- ▶ 언어 : 영어 또는 베트남어 가능자 - 한국어 통역 없음
- ▶ 급여 : 현지채용이며, 면접후 결정
- ▶ 복리후생 : 통신비/출퇴근차량/숙소비지원/ 한국왕복항공권(연1회)
- ▶ 담당자 : 경영지원팀장 ☎ 086-858-9224
- ▶ 이메일 : ht.ks.jo@kumhoht.com
- ▶ 접수기간 : ~채용 완료시

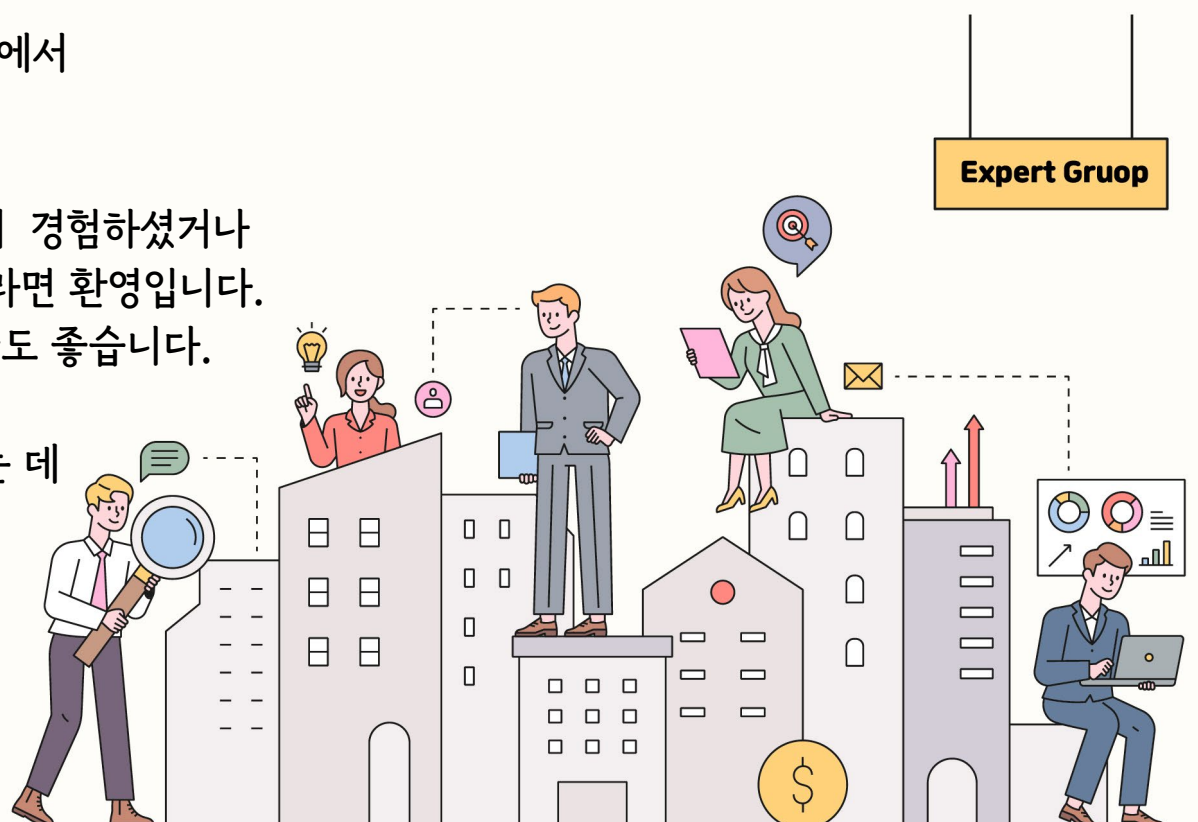


## 코참데일리에서 칼럼니스트를 모십니다.

코참에서 발행하는 경제웹신문 코참데일리에서 칼럼을 기고하실 분을 모십니다.

칼럼 주제는 베트남에서 사업을 운영하면서 경험하셨거나 다른 경영인들에게 도움이 될 만한 내용이라면 환영입니다. 전문가의 식견을 느낄 수 있는 깊이 있는 글도 좋습니다.

코참데일리 칼럼니스트 중 자사를 홍보하는 데 도움을 얻었다는 분들도 계셨던 만큼 애독자 여러분의 많은 관심 부탁드립니다.



### 옐로우 페이지

# Yellow Page 하노이 주요 연락처



옐로우 페이지 수정 및 추가 사항은 편집국 이메일  
([edit@kochamvietnam.com](mailto:edit@kochamvietnam.com))로 보내주시면 반영해 드립니다.

#### 대사관 · 영사관

##### 주베트남 대한민국 대사관

Tel: 024 3831 5110~6 Fax : 024 3831 5117  
Add: SQ4 Diplomatic Complex, Do Nhuan St, Xuan Tao, Bac Tu Liem, Hanoi, Vietnam  
▶ 사건사고 ..... 090-462-5515  
▶ 영사업무관련 ..... 024-3771-0404  
▶ 비상연락(당직)..... 090-402-6126

##### 호치민 총영사관

Tel : 028 3822 5757  
Add: 107 Nguyen Du Street, District 1, HCMC

#### 주요 기관

##### 호치민코참

Tel: 028 3837 9154 Add: 3rd Floor, 47 Nguyen Cu Trinh St., Dist. 1, HCMC

##### 대한상공회의소

Tel: 024 3771 3681 Add: CP2,14,01B, 14th Floor, Capital Place, 29 Lieu Giai St., Ngoc Khanh Ward, Ba Dinh Dist., Hanoi

##### KOTRA

Tel: 024 3946 0511~8 Add: 20th floor, Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung Street, Ba Dinh District, Hanoi

##### 한국환경산업기술원

Tel: 024 2220 8210 Add: 20F, TNR Tower, 54A Nguyen Chi Thanh, Dong Da Dist, Hanoi

##### KOICA

Tel: 024 3831 6911/ 024 3831 5108  
Add: 18th floor, Keangnam Hanoi Landmark Tower, Pham Hung Street, Cau Giay District, Hanoi

##### 한국관광공사

Tel: 024 3556 4040 / 024 3556 4042~3  
Add: 13th Floor, Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung Street, Cau Giay District, Hanoi

##### 하노이한인회

Tel: 024 3555 3015 Add: 19F, Charmvit Tower 117 Tran Duy Hung, Cau giay Dist, Hanoi

##### 하이퐁한인회

Tel: 090 443 2855 Add: 1st Floor, Htower II, No. 197 Van Cao street, Dang Giang Ward, Ngo Quyen District, Haiphong

##### 호치민한인회

Tel: 028 3920 1610 Add: 2nd Floor, 47 Nguyen Cu Trinh, District 1, Hochiminh

##### 베트남중부한인회

Tel: 098 882 1403 Add: D21, Ho Nghinh, Phuoc My, Son Tra, Danang

##### 한국수출입은행

Tel: 024 3771 7009 Add: Room 801, 8th Floor Daeha Business Centre, 360 Kim Ma Street, Ba Dinh District, Hanoi

##### 한국문화원

Tel: 024 3944 5980 Add: 49 Nguyen Du Street, Hai Ba Trung District, Hanoi

##### 대한상사중재원

Tel: 037 569 66021 Add: F20(KOTRA사무소 내), Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung Street, Cau Giay District, Hanoi

##### 한국산업인력공단 베트남EPS 센터

Tel: 024 3773 7273~4 Add: 1301, 13th floor Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung Street, Cau Giay District, Hanoi

##### 한국전기안전공사(KESCO)

Tel: 024 3555 1575 Add: 1304, 13th Floor Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung Street, Cau Giay District, Hanoi

##### 출입국관리국

Tel: 024 3825 7941 Add: 44 P,Pham Ngoc Thach, Phuong Lien, dong da, Hanoi

##### 중소벤처기업진흥공단 (하노이 수출인큐베이터)

Tel: 024 3555 1856~7 Add: 17th Floor, Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung Street, Cau Giay District, Hanoi

##### 한국저작권위원회

Tel: 024 3232 3586 Add: 17th Floor, Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung Street, Cau Giay District, Hanoi

##### 금융감독원 하노이 사무소

Tel: 024 3244 4494 Add: P1304, Tang13, Lotte Center, 54 Lieu Giai, Ba Dinh, Hanoi

##### 한국농수산식품유통공사

Tel: 024 6282 2987 Add: R1213., 12th Floor, Keangnam Hanoi Landmark 72 Tower Plot E6, Pham Hung Str., Nam Tu Liem Dist., Hanoi

##### KOBIZ 한국중소기업연합회

Tel: 024 6662 9468 Add: F406, Euro Window, 27 Tran Duy Hung, Cau Giay, Ha Noi

##### 한국토지주택공사(LH)

Tel: 024 3200 3306 Add: 11th Floor, Chamvit Tower, No.117 Tran Duy Hung, Trung Hoa, Cau Giay, Hanoi

##### 한전KDN(베트남지사)

Tel: 024 7301 0680~2 Add: 1112, 11th Floor, Charm Vit Tower, No.117 Tran Duy Hung, Trung Hoa, Cau Giay, Hanoi

##### 한국콘텐츠진흥원 베트남 오피스

Tel: 024 3202 2488 Add: 10F Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung, Trung Hoa, Cau Giay, Hanoi

##### 재베트남 대한체육회

Tel: 090 607 5565 Add: 2F, PHUONG DONG GOLF, Cau Dien, Nam Tu Liem, Hanoi

##### KBIZ 중소기업중앙회 아세안(베트남) 사무소

Tel: 024 3796 0024 Add: 25th Floor, Keangnam Landmark72, Hanoi

#### 금융/보험업

KB국민은행 하노이지점... 024) 3226.3377  
기업은행 ..... 024) 2220.9001  
농협은행 하노이 지점 ..... 024) 7300 8585

##### 우리은행(베트남)

본점 ..... 024) 7300.6200  
하노이지점 ..... 024) 3831.5281  
박닌지점 ..... 022) 2369.9431  
빈푹지점 ..... 021) 1730.0010  
하남지점 ..... 022) 6730.0020  
하이퐁지점 ..... 022) 5730.0101  
타이응웬지 ..... 020) 8730.0010  
베트남 중부 다낭지점 ..... 023) 6730.0321  
베트남 남부 호치민지점 ..... 028) 3821.9839  
푸미흥출장소 ..... 028) 7303.0510  
사이공지점 ..... 028) 7300.2710  
빈즈지점 ..... 027) 4222.2631  
동나이 지점 ..... 025) 1730.0370  
비엔화지점 ..... 025) 1730.0270

##### 신한은행(베트남)

▶ 분실·긴급신고 ..... 028) 3866.8830  
하노이지점 ..... 024) 3831.5130  
찐지흥지점 ..... 024) 3553.8400  
팜흥지점 ..... 024) 3226.3226  
호안끼엠지점 ..... 024) 3266.3355  
박닌지점 ..... 022) 2625.5800  
타이응웬지점 ..... 020) 8356.5333  
빈푹지점 ..... 021) 1388.2121  
하이퐁지점 ..... 022) 5326.6300  
베트남남부 본점영업부 ..... 028) 3829.1581  
호치민지점 ..... 028) 3823.0012  
푸미흥지점 ..... 028) 5413.8700  
고밭지점 ..... 028) 3588.4179  
안동지점 ..... 028) 3759.3759  
동사이공지점 ..... 028) 3741.1199  
빈즈지점 ..... 027) 4372.1100  
송탄지점 ..... 027) 4625.9710  
비엔화지점 ..... 025) 1626.2700  
동나이 지점 ..... 025) 1626.2800

미래에셋 ..... 024) 6273.0541  
삼성생명 ..... 024) 3936.8855  
한국수출입은행 ..... 024) 3771 .7009  
DB손해보험(베트남법인) ..... 096) 106 .4342  
LIIG손해보험 ..... 024) 3935 .0815  
KEB하나은행 ..... 024) 3771 .6800  
KNP Finance(DB손보 지정대리점) ..... 096) 157 .3088  
MB bank ..... 093) 625 .1398  
YSL capital(DB손보/현대해상) ..... 090) 997 .2000  
부산은행 하노이사무소 ..... 024) 3232 .1736  
삼성화재 ..... 024) 3942 .5251  
산은캐피탈(금융리스) ..... 090) 971 .2788  
서울보증보험 ..... 024) 3946 .0322/3

#### 병원/의원/약국

래플스메디컬 Raffles Medica  
(024) 3676 2222 (024) 3934.0666 (KOR)

베트남프랑스국제병원 ..... 024) 3577.1100  
베-한클리닉(한국식 물리치료 전문) ..... 08) 748 .0115  
선병원 ..... 091) 756 .5016

아이메디케어 병원  
(내과/소아과/이비인후과/산부인과) ..... 081) 340.0101  
(피부과/성형외과) ..... 081) 933.0102  
(통증 재활학과) ..... 081) 740.0103  
(치과) ..... 081) 540.0104

김스클리닉(KIMS CLINIC)..... 024) 6128.1041

패밀리 메디컬 병원 ..... 024) 3843.0748  
패밀리 메디컬 소아과 ..... 024) 3726.5222

International SOS Hanoi Clinic..... 024) 3934.0666

HONG NGOC 병원  
(경남) ..... 024) 3827.5568  
(미딩) ..... 024) 7300.8866

VIN MEC ..... 024) 3974.3558

서울치과 그룹 1호 풍길점 ..... 083)254,2828/083)354,2828  
서울치과 그룹 2호 미딩점 ..... 024) 30794.0471  
미소치과 ..... 024)60296,5833/097)176,8883  
수&스마일 치과 ..... 082) 769.8860  
심플라인킹 치과 ..... 038)331,3997/098)555,2810  
하노이믿음치과 ..... 091) 157.2702

하노이 서울 한의원 ..... 036) 965.7606  
행림한의원 ..... 037) 457.9016  
다사랑 한방종합병원 ..... 033) 445.7949

일본국제안과 ..... 024)3715,2666/093)222,8180

#### 동 호 회

검도동호회 ..... 096) 451.5066  
낙시회 ..... 090) 414.7770  
다함께 차차차 댄스 동호회 ..... 039) 929.6391  
라떼아트동호회 ..... 097) 580.2340  
라틴음악 동호회 ..... 076) 217.0334  
바둑동우회 ..... 083) 762.8264  
색소폰 동호회 ..... 090) 401.1161  
재베트남하노이한인회 유학생연합회 ..... 086) 230.2973  
재하노이 산악회 ..... 093) 445.6611  
탁구 동호회 ..... 086) 526.3921  
풋살동호회(FC따봉) ..... 086) 565.0701  
하노이 배드민턴 클럽 ..... 093) 631.7638  
하노이 사진동호회 ..... 094) 922.8770  
하노이 얼티미 프리스비 동호회 ..... 077) 735.2890  
하노이 자전거 동호회 ..... 094) 772.8976  
하노이 주니어골프회 ..... 091) 323.8811  
하노이 한울골프모임 ..... 094) 535.4759  
하노이 한인농구 동호회 ..... 094) 239.0273  
하노이 한인 3구당 동호회 ..... 039) 306.3876  
하노이 한인테니스회 ..... 079) 909.1667  
하노이사회인야구 독스앤볼스 ..... 034) 208.8006  
하노이족구회 ..... 094) 319.1983

#### EMERGENCY CALL

경찰 ..... 113  
구급차 ..... 115  
소방서 ..... 114  
전화번호안내 ..... 1080